# 竹石

## 鄭板橋

咬定<sup>1</sup>青山不放鬆,立根原在破岩<sup>2</sup>中。千磨萬擊<sup>3</sup>還堅勁<sup>4</sup>,任爾<sup>5</sup> 東西南北風。

#### 注釋

1. 咬定:形容竹子紮根青山,緊抓着泥土不放,如同咬住一般。

2. 破岩:裂開的石頭。

3. 千磨萬擊:指強大的外部力量對竹子的折磨摧損。

4. 堅勁:堅定挺拔。

5. 任爾:任憑你。

## 簡析

梅蘭竹菊,是古代詠物詩與文人畫常見的題材。這四種植物各有獨特氣質,深受傳統文人喜愛,稱為花中四君子;梅花冷傲,蘭花幽香,竹子堅韌,菊花清淡。本詩作者鄭板橋偏愛蘭與竹,也許與他的品性和際遇有關。

鄭板橋是清代著名詩人、畫家和書法家,一生為官清廉,因開罪權貴而被黜官回鄉。《竹石》這一首題畫詩,正好深刻反映他不畏艱險,面對打擊,卻越發堅強的人生態度。翠竹植根於石縫間,不怕強風,堅韌無比。詩人以竹喻人,借竹的性質與士君子的氣節相互呼應,指出人應仿傚竹子的堅韌,以勇敢無畏的精神,面對逆境和困難,即使遭逢險阻,面對厄運,仍能在惡劣的環境中抗爭到底,並磨練出堅忍不拔的特質。竹是花中四君子之一,正好象徵中華文化對君子高風亮節操守的追求。

#### 想一想

- 1. 本詩描述的竹子,在怎樣的環境下成長?對你有何啟發?
- 2. 在學習的過程中,你曾遇過甚麼困難或挫折?你又怎樣面對或解 決呢?

### 活動

- 1. 根據詩歌意境,繪畫一幅圖畫,以表現「竹」堅忍不拔的特質。
- 分組搜集有關「竹」的成語、諺語或對聯,選出兩個你們認為對 為人處事最有啟發作用的,然後與同學分享。
- 3. 梅、蘭、菊和竹是花中四君子,試搜集資料,然後向同學簡介四 君子的特質和它們所象徵的高潔品性,並從中選取最能代表你的 志向或特質的花卉。